ПРОСТЫЕ ГЛАГОЛЫ					
перевод	чтение основы н.в.	основа н.в.	чтение	написание глагола	
приходить, идти	[ā(y)]	آ(ی)	[āmadan]	آمدن	
приносить, привозить, приводить	[āwar]	آور	[āwardan]	آوردن	
уносить, уводить	[bar]	بر	[bordan]	بردن	
быть			[budan]	بودن	
одевать, надевать	[puš]	پوش	[pušidan]	پوشىيدن	
мочь, уметь	[tawān]	توان	[tawānestan]	توانستن	
хотеть	[xāh]	خواه	[xāstan]	خواستن	
читать	[xān]	خوان	[xāndan]	خواندن	
есть	[xor]	خور	[xordan]	خوردن	
давать	[deh]	ده	[dādan]	دادن	
иметь	[dār]	دار	[dāštan]	داشتن	
знать	[dān]	دان	[dānestan]	دانستن	
видеть	[bin]	بین	[didan]	دیدن	
достигать	[ras]	رس	[rasidan]	رسيدن	
идти	[row/raw]	رو	[raftan]	ر فتن	
бить, ударять	[zan]	زن	[zadan]	رفتن زدن	
строить	[sāz]	ساز	[sāxtan]	ساختن	
становиться	[šow / šaw]	شو	[šodan]	شدن	
приказывать, обращать (внимание)	[farmā]	فرما	[farmudan]	فرمودن	
делать	[kon]	کن	[kardan]	کردن	
тянуть	[keš]	<u>کش</u>	[kešidan]	کر دن کشیدن گذشتن	
проходить	[gozar]	گذر	[gozaštan]	كذشتن	
брать, получать	[gir]	گیر	[gereftan]	گرفتن	
говорить	[gu]	گو	[goftan]	گفتن	
оставаться	[mān]	مان	[māndan]	ماندن	
сидеть	[nešin]	نشین	[nešastan]	ماندن نشستن	
писать	[newis]	نویس	[neweštan]	نوشتن	
ПРИСТАВОЧНЫЕ ГЛАГОЛЫ					
возвращаться	[bar-gard]	برگرد	[bar-gaštan]	برگشتن	
вынимать, снимать	[dar-āwar]	در آور	[dar-āwardan]	در آور دن	

	СЛОЖНЫЕ ГЛАГОЛЫ	
перевод	чтение	написание
знакомиться, ознакомляться	[āšnā šodan]	آشنا شدن
позволять, разрешать	[ejāze dādan]	اجاز ه دادن
жениться, вступать в брак	[ezdewāj kardan]	از دواج کر دن
надеяться	[omidwār budan]	امیدوار بودن
выбирать	[entexāb kardan]	انتخاب كردن
знать	[balad budan]	بلد بودن
надевать бабочку	[pāpyiun zadan]	پاپيون زدن
находить	[peydā kardan]	پیدا کردن
решить	[tasmim gereftan]	تصميم گرفتن
рассказывать	[ta'rif kardan]	تعریف کردن تمام شدن
заканчиваться	[tamām šodan]	تمام شدن
обращать внимание	[tawajjoh kardan / farmudan]	توجه كردن / فرمودن
считать	[hesāb kardan]	حساب کردن
сохранять	[hefz kardan]	حفظ کر دن
выходить	[xārej šodan]	خار ج شدن خسته بودن
быть усталым	[xaste budan]	خسته بودن
просить	[xāheš kardan]	خواهش کردن
нравиться	[xoš āmadan]	خوش آمدن
обрадоваться	[xošhāl šodan]	خوشحال شدن
учить, изучать	[dars xāndan]	درس خواندن
ГОТОВИТЬ	[dorost kardan]	درست کردن
приглашать, быть приглашённым	[da'wat kardan/šodan]	دعوت كردن/ شدن
любить	[dust dāštan]	دوست داشتن
опаздывать	[dir kardan]	دیر کردن
утруждаться	[zahmat kešidan]	زحمت کشیدن
ЖИТЬ	[zendegi kardan]	دیر کردن زحمت کشیدن زندگی کردن
заказывать	[sefāreš dādan]	سفارش دادن
играть на сантуре	[santur zadan]	سنتور زد <u>ن</u>
начинать/начинаться	[šoru' kardan] [šodan]	شروع کردن/ شدن
звать, звучать	[sedā kardan]	سنتور زدن شروع کردن/ شدن صدا کردن
спешить, торопиться	['ajale kardan]	عجله كردن
фотографировать	['aks gereftan]	عكس گرفتن
надевать очки	['eynak zadan]	عينكِ زدن
снимать фильм	[film gereftan]	فيلم گرفتن
быть достойным	[ġābel dāštan]	قابل داشتن
находиться	[ġarār dāštan]	قرار داشتن
работать	[kār kardan]	کار کردن

надевать галстук	[kerāwāt] zadan	كراوات زدن
задыхаться	[kalāfe šodan]	كلافه شدن
помогать	[komak kardan]	کمک کردن
застревать, задерживаться	[gir kardan]	گیر کردن
наслаждаться	[lezzat bordan]	لذت بردن
понимать	[motawajjeh šodan]	متوجه شدن
нет проблем, не страшно	[moškel-i nadārad]	مشکلی ندار د
ждать кого-то	[montazer budan]	منتظرِ بودن
быть успешным	[mowaffaġ budan]	موفق بودن
входить	[wāred šodan]	وار د شدن